



Bryssel den 25 juni 2020  
(OR. en)

9104/20

VOTE 39  
INF 131  
PUBLIC 49  
CODEC 548

## NOT

- 
- Ärende:
- Omröstningsresultat
  - Rådets ståndpunkt om förslag till ändringsbudget nr 5 till den allmänna budgeten 2020 Fortsatt stöd till flyktingar och värdsamhällen i Jordanien, Libanon och Turkiet med anledning av krisen i Syrien
  - Undantag, på grundval av artikel 3.3 andra stycket i rådets arbetsordning, från den tidsfrist på åtta veckor som avses i artikel 3.3 första stycket
- = Antagande
- = Resultatet av det skriftliga förfarande som avslutades den 24 juni 2020
- 

Omröstningsresultatet för den ovannämnda lagstiftningsakten återfinns i bilaga 1 till denna not.

Referensdokument:

8855/20

beslutet att tillämpa skriftligt förfarande antogs av Coreper II den 24 juni 2020

Uttalanden och/eller röstmotiveringar återfinns i bilaga 2 till denna not.

---



## General Secretariat of the Council

Institution: Council of the European Union  
 Session:  
 Configuration:  
 Item: (Document: 8855/20)  
 Voting Rule: **qualified majority**  
 Subject: Council's position on draft amending budget No 5 to the general budget for 2020: Continuation of the support to refugees and host communities in response to the Syria crisis in Jordan, Lebanon and Turkey

| Vote              | Members | Population (%) |
|-------------------|---------|----------------|
| Yes               | 26      | 99,8%          |
| No                | 1       | 0,2%           |
| Abstain           | 0       | 0%             |
| Not participating | 0       |                |
| Total             | 27      |                |

Sitting date: **24/06/2020**

Final result



| Member State    | Weighting | Vote | Member State  | Weighting | Vote |
|-----------------|-----------|------|---------------|-----------|------|
| BELGIQUE/BELGIË | 2,56      |      | LIETUVA       | 0,62      |      |
| БЪЛГАРИЯ        | 1,56      |      | LUXEMBOURG    | 0,14      |      |
| CESKÁ REPUBLIKA | 2,35      |      | MAGYARORSZÁG  | 2,18      |      |
| DANMARK         | 1,30      |      | MALTA         | 0,11      |      |
| DEUTSCHLAND     | 18,54     |      | NEDERLAND     | 3,89      |      |
| EESTI           | 0,30      |      | ÖSTERREICH    | 1,98      |      |
| ÉIRE/IRELAND    | 1,10      |      | POLSKA        | 8,49      |      |
| ΕΛΛΑΔΑ          | 2,40      |      | PORTUGAL      | 2,30      |      |
| ESPAÑA          | 10,49     |      | ROMÂNIA       | 4,34      |      |
| FRANCE          | 14,98     |      | SLOVENIJA     | 0,47      |      |
| HRVATSKA        | 0,91      |      | SLOVENSKO     | 1,22      |      |
| ITALIA          | 13,65     |      | SUOMI/FINLAND | 1,23      |      |
| ΚΥΠΡΟΣ          | 0,20      |      | SVERIGE       | 2,29      |      |
| LATVIJA         | 0,43      |      |               |           |      |

\* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (15 MS) accounting for at least 65% of the population

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>

## UTTALANDEN

**Uttalande från Cypern om kommissionens förslag till ändringsbudget nr 5/2020: Fortsatt stöd till flyktingar och värdsamhällen i Jordanien, Libanon och Turkiet med anledning av krisen i Syrien**

”Republiken Cypern vill uttrycka sitt missnöje vad gäller det förfarande som tillämpats och innehållet i detta utkast till förslag till ändringsbudget.

Cypern har gett sitt fulla stöd och fortsätter att ge stöd åt biståndet till syriska flyktingar, bland annat på grund av att Cypern är den EU-medlemsstat som geografiskt ligger närmast Syrien och eftersom landet proportionellt sett hyser ett mycket stort antal syriska asylsökande, men beklagar det sätt på vilket förslaget har utarbetats, presenterats och lagts fram för Coreper.

I synnerhet vad gäller förfarandet är vi mycket besvikna över att kommissionens presentation av förslaget inte föregicks av en politisk diskussion i rådet. Vi beklagar även att förslaget utarbetats utan att man tagit vederbörlig hänsyn till den bredare geopolitiska situationen, bland annat det faktum att Turkiet nyligen utnyttjat flyktingar som påtryckningsmedel och utgör en viktig kanal för irreguljära migranter till EU:s medlemsstater, landets negativa roll i Syrien och Libyen samt Turkiets allmänna inställning till EU och dess medlemsstater. Turkiet har tyvärr inte vidtagit nödvändiga åtgärder för att förhindra att nya rutter för olaglig migration från Turkiet till EU uppstår sjö- eller landvägen och har för detta ändamål inte samverkat med grannländer eller EU. Eftersom förslaget skulle diskuteras i Coreper den 24 juni har förfarandet dessutom påskyndats på ett omotiverat sätt och man har fullständigt ignorerat synpunkterna från ett antal delegationer som begärt mer tid för att granska dokumentationen.

Vad gäller förslagets innehåll anser vi att ett mer balanserat tillvägagångssätt borde ha antagits, med tanke på att flyktingar i Turkiet ges avsevärt mer stöd, på bekostnad av Jordanien och Libanon, trots att dessa länder bär en lika stor börda när det gäller att ta emot det största antalet flyktingar i världen i förhållande till befolkningsmängd.

Mot bakgrund av ovanstående uttrycker Cypern sitt missnöje med rådets ståndpunkt om förslaget till ändringsbudget nr 5/2020 (Fortsatt stöd till flyktingar och värdsamhällen i Jordanien, Libanon och Turkiet med anledning av krisen i Syrien) och beslutet att tillämpa skriftligt förfarande för dess antagande. Cypern uttrycker också sitt missnöje med Europaparlamentets och rådets beslut om ianspråktagande av marginalen för oförutsedda utgifter 2020 för att tillhandahålla fortsatt humanitärt bistånd till flyktingar i Turkiet och beslutet att tillämpa skriftligt förfarande för dess antagande.”

### **Uttalande från Italien**

”Italien förespråkar samarbete med tredjestater för hanteringen av migrationsströmmar till Europeiska unionen.

Vi anser därför att politiken avseende grannländer bör prioriteras och att den bör finansieras på lämpligt sätt i syfte att begränsa migrationsströmmarna längs den östra Medelhavsrutten.

Det är emellertid viktigt att inrätta en ram för allt nytt europeiskt finansiellt stöd till tredjeländer genom att tillämpa ett mer holistiskt tillvägagångssätt med hänsyn till alla behov som kan uppstå längs alla olika migrationsrutter.”

---